

ДОГОВІР ПРО СПІВРОБІТНИЦТВО № 96/24

м. Полтава

«08» 10 2024 р.

ПОЛТАВСЬКИЙ ДЕРЖАВНИЙ АГРАРНИЙ УНІВЕРСИТЕТ в особі ректора Галича Олександра Анатолійовича (в подальшому іменується – Університет), який діє на підставі Статуту з однієї сторони та **ГРОМАДСЬКА ОРГАНІЗАЦІЯ «ПОЛТАВСЬКЕ ТЕРИТОРІАЛЬНЕ ГРУЗИНСЬКЕ БРАТСТВО «ГЕОРГІЯ»**, в особі голови Рамаза Бондоєвича Заркуа (надалі ГО «ПОЛТАВСЬКЕ ТЕРИТОРІАЛЬНЕ ГРУЗИНСЬКЕ БРАТСТВО «ГЕОРГІЯ»), який діє на підставі Статуту з іншої сторони, а разом іменовані – Сторони, уклали цей договір про співробітництво (надалі - Договір) та домовились про наступне.

1. Предмет і мета договору

1.1. Предметом цього Договору є співробітництво між Сторонами в напрямах, що визначаються умовами цього Договору для сприяння розвитку освіти і науки в регіоні і на цій основі найбільш повного задоволення потреб у вирішенні задач освітньої та наукової діяльності.

1.2. Метою співробітництва є об'єднання зусиль щодо реалізації програм академічної мобільності для учасників освітнього процесу у закладах вищої освіти, налагодження ефективної взаємодії представників Сторін та визначення напрямків подальшого співробітництва, забезпечення високої якості професійної підготовки фахівців на основі спільного використання інтелектуального потенціалу та матеріально-технічної бази.

2. Напрями співробітництва

Задля досягнення мети цього Договору Сторони домовляються про співробітництво за такими напрямами:

- покращення взаємозв'язків між українським та грузинським народом через наукове та просвітницьке співробітництво;
- співробітництво з метою ознайомлення українців з грузинською культурою, побутом, традиціями;
- створення та розповсюдження інформаційних матеріалів;
- участь у святкових заходах та ярмарках на території Університету;
- перелік видів співробітництва й обов'язків Сторін не є вичерпним і може бути доповнений або переглянутий за згодою Сторін, що оформляється додатковими угодами;
- співробітництво Сторін здійснюється на основі цього Договору та інших договорів, які можуть бути укладені Сторонами.

3. Взаємні зобов'язання

3.1. В межах цього Договору Сторони керуються нормами діючого

законодавства України, здійснюють взаємодію на принципах рівноправності, відкритості, взаєморозуміння.

3.2. Сторони взаємодіють один з одним з питань виконання мети цього Договору через уповноважених представників, делегованих Сторонами, для розгляду виникаючих питань при співробітництві.

3.3. Сторони дають згоду на обробку персональних даних згідно Закону України «Про захист персональних даних».

При виконанні цього Договору, Сторони гарантують конфіденційність інформації, що передається один одному і зобов'язуються не розголошувати і не передавати отриману ними інформацію третім особам, за винятком випадків, передбачених законодавством України та письмової згоди іншої Сторони.

Своїм підписом під цим Договором кожна зі сторін відповідно до Закону України «Про захист персональних даних» надає іншій стороні однозначний беззастережний дозвіл на обробку, використання, зберігання наданих ними персональних даних в обсязі, що міститься в цьому Договорі. Сторони гарантують, що персональні дані, які містяться в цьому Договорі та документах, пов'язаних із його укладенням, виконанням, припиненням та розірванням отримані на законних підставах.

3.4. Сторони беруть на себе зобов'язання співробітництва за напрямками діяльності, що є предметом Договору.

3.5. Сторони зобов'язані на добровільних засадах використовувати науковий потенціал та матеріально-технічну базу при виконанні спільних завдань, у межах своєї компетенції обмінюватися інформацією з питань співробітництва.

3.6. Сторони зобов'язуються всі питання, проблеми і розбіжності, які можуть виникнути у процесі співробітництва, вирішувати шляхом взаємних конструктивних переговорів з урахуванням інтересів обох Сторін і мети цього Договору.

3.7. Сторони даного Договору зобов'язуються дотримуватися і забезпечувати дотримання вимог антикорупційного законодавства їх учасниками, а також особами, які діють від їх імені, не вживати дій, які можуть порушити норми антикорупційного законодавства у зв'язку з виконанням своїх зобов'язань за цим Договором.

“ 4. Відповідальність сторін

4.1. У разі виникнення спірних ситуацій та не врегульовання спорів між Сторонами шляхом переговорів, Сторони вирішують спори в судовому порядку згідно з чинним законодавством України.

4.2. Договірні Сторони звільняються від відповідальності за невиконання або неналежне виконання умов цього Договору, якщо порушення умов Договору стали наслідком дії обставин непереборної сили, про які Сторони не знали під час підписання Договору та які не могли відвернути допустимими засобами. Обставини які підтверджуються Законом України «Про торгово-промислові палати

України» яким засвідчує форс-мажорні обставини (обставини непереборної сили).

4.3. Не інформування або несвоєчасне інформування позбавляє сторону права посилатися на форс-мажорні обставини (обставини непереборної сили) як на підставу, яка звільняє від відповідальності.

5. Строк дії Договору

5.1. Даний Договір вступає в силу з моменту підписання Сторонами та діє 5 років.

5.2. Договір може бути доповнений або змінений за погодженням Сторін. Зміни оформлюються додатковими угодами в письмовому вигляді та стають невід'ємною частиною цього Договору.

5.3. Сторони можуть достроково припинити дію цього Договору в будь-який час, письмово повідомивши про це іншу Сторону не пізніше ніж за 30 днів.

6. Прикінцеві положення

6.1. Сторони зобов'язуються письмово повідомляти одна одну у випадку прийняття рішення про ліквідацію або реорганізацію однієї із Сторін протягом 10-х календарних днів з дати прийняття такого рішення. У разі реорганізації будь-якої із Сторін, правонаступник Сторони договору безпосередньо приймає на себе всі права та обов'язки за цим Договором, якщо Сторони додатково не вирішили інакше.

6.2. Жодна зі Сторін не має права передати свої права за Договором третій стороні без письмової згоди другої Сторони.

6.3. У разі зміни реквізитів Сторони обов'язково повідомляють одна одну письмово у 10-денний термін.

6.4. Сторони не несуть ніяких майнових і фінансових зобов'язань за цим Договором.

6.5. Сторони засвідчують та гарантують, що не здійснюють та не здійснювали:

- провадження господарської діяльності у взаємодії з державою-агресором в розумінні статті 111¹ «Колабораційна діяльність» Кримінального кодексу України, а також з незаконними органами влади, створеними на тимчасово окупованих територіях, у тому числі окупаційною адміністрацією держави-агресора;

- передачу матеріальних ресурсів, незаконним збройним чи воєнізованим формуванням, створеним на тимчасово окупованих територіях, та/або збройним чи воєнізованим формуванням держави-агресора;

- підтримку рішень та/або дій держави-агресора, збройних формувань та/або окупаційної адміністрації;

- сприяння збройної агресії проти України;

- господарську діяльність з компаніями, в яких кінцевим бенефіціарним власником та/або акціонером та/або особою, яка приймає ключові рішення, є ПЕП держави-агресора та/або особа до якої застосовані українські чи міжнародні санкції.

Сторони засвідчують та гарантують, що:

- не підтримують ділові відносини з державою-агресором, не здійснюють реалізацію товарів та/або послуг на тимчасово окупованих територіях та/або представникам держави-агресору та/або не здійснюють іншу підтримку господарської діяльності держави-агресора;
- не мають філій, представництв, відокремлених підрозділів тощо, які розташовані та/або здійснюють господарську діяльність на території держави-агресора;

6.6. Цей Договір складений при повному розумінні його умов та термінології українською мовою у двох примірниках – по одному для кожної із Сторін.

РЕКВІЗИТИ СТОРІН

ПОЛТАВСЬКИЙ ДЕРЖАВНИЙ АГРАРНИЙ УНІВЕРСИТЕТ

36003, м. Полтава,
вул. Сковороди 1/3
Тел. (052) 50 02 73

справы@polagro.ua



Александр ГАЛИЧ

ГРОМАДСЬКА ОРГАНІЗАЦІЯ «ПОЛТАВСЬКЕ ТЕРИТОРІАЛЬНЕ ГРУЗИНСЬКЕ БРАТСТВО «ГЕОРГІЯ»

36039, м. Полтава, вул. Української
Повстанської Армії, буд. 3А, кв. 22.
e-mail: poltava_gkpro@ukr.net



Роман ЗАРКУА